PRODUSE MEDICALE PROFESIONALE

MANUAL DE UTILIZARE A INSTRUMENTELOR CHIRURGICALE REUTILIZABILE

Aceste instrumente sunt destinate a fi utilizate de practicienii care sunt special instruiți cu privire la modul în care trebuie să le utilizeze și să le întrețină. Utilizarea incorectă, întreținerea deficitară sau necorespunzătoare pot duce rapid la deteriorarea instrumentelor. Prima dată când le utilizați și după fiecare utilizare, se recomandă curățarea, uscarea și sterilizarea instrumentelor. Instrumentele trebuie să fie curățate întotdeauna înainte de a fi sterilizate. Pentru curățarea automată, folosiți exclusiv echipamentul de spălare cu detergenți aprobați și certificați. Pentru curățarea manuală folosiți detergenți aprobați și certificați, perie și apă de la robinet. Urmați întotdeauna instrucțiunile cu privire la modul în care trebuie folosit detergentul; curățați instrumentele atât când sunt deschisă, cât și când sunt închise; clătiți timp de 3 minute și verificați ca apa să pătrundă în orificiile înfundate și să iasă din ele, de mai multe ori. Folosiți apă complet demineralizată în faza finală de clătire. Instrumentele care nu sunt uscate ar putea suferi deteriorări prin coroziune. Uscați întotdeauna instrumentele. După curățare, și înainte de sterilizare, se recomandă să tratați instrumentele cu ulei sigur din punct de vedere fiziologic, în special vârfurile, conectorii, terminalele și toate componentele mobile. Asigurați-vă, de asemenea, că produsul nu intră în contact cu acizi sau alți dezinfectanți agresivi, care ar putea să-l corodeze. Metoda de sterilizare recomandată este cea cu aburi în autoclavă, temperatura ciclului să nu depășească 135°C (275°F) timp de maximum 15 minute, pentru a evita deteriorarea produsului. Procesul de sterilizare cu aburi trebuie să aibă loc în conformitate cu EN ISO 17664. În contextul validării procesului de sterilizare, verificați adecvarea măsurilor specifice de uscare. Umiditatea din recipient poate cauza ruginirea instrumentelor. Deseori, uscarea precară și insuficientă se datorează poziționării incorecte a încărcăturii și utilizării unor tipuri necorespunzătoare de cârpe pentru uscare. Pentru sterilizarea cu aer cald, se recomandă folosirea unei temperaturi cuprinsă în intervalul 180° și 200°C. Instrumentele pot fi dezinfectate, de asemenea, în aparate de dezinfectat cu spălare, la o temperatură de până la 121°C. Nu există nicio recomandare cu privire la numărul maxim de cicluri de sterilizare; acest lucru depinde în mare măsură de starea produsului. Instrumentele care prezintă semne de coroziune trebuie aruncate imediat. Efectuați întotdeauna o inspecție vizuală, pentru a vedea dacă există semne de deteriorare sau uzură: muchiile ascuțite trebuie să nu fie dințate și/sau discontinue; nu trebuie să există distorsiuni ale instrumentelor cu piese lungi; instrumentele care sunt parte a unui ansamblu mai mare trebuie verificate cu celelalte componente ale ansamblului; verificați întotdeauna mișcarea de rotire a balamalelor, care nu trebuie să aibă un jos excesiv; verificați întotdeauna sistemele de blocare, să fie funcționale.

TERMEN DE GARANȚIE GIMA

Se aplică garanția standard GIMA B2B de 12 luni.

AVERTISMENTE

Toate incidentele grave care au legătură cu dispozitivul medical furnizat de noi trebuie raportate producătorului și autorității competente din statul membru unde se află sediul Dvs. social.

CartoMed echipamente medicale și consumabile

Simboluri

	Păstrați ferit de lumina soarelui	CE	*Dispozitiv medical conform cu Directiva 93/42/CEE; în conformitate cu MDCG 2020-2, va deveni conform cu Regulamentul (UE) 2017/745, pentru schimbarea clasei, până în mai 2024.*		*Păstrați în loc răcoros, uscat*
REF	*Cod produs*		*Citiți instrucțiunile de utilizare*		*Producător*
	Data fabricației	LOT	*Numărul lotului*	MD	*Dispozitiv medical*
	Atenție: citiți instrucțiunile (avertismentele) cu atenție	NON STERILE	*Nesteril*		

M26703-M-Rev.7.09.21

Gima S.p.A.
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com
www.gimaitaly.com
Made in Pakistan

MD NON STERILE CE

Subsemnata MARCU ALINA BIANCA, interpret şi traducător autorizat pentru limbile străine italiană şi engleză, în temeiul autorizației nr.31329, din data de 08.04.2011, eliberată de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuate din limba engleză în limba română, în conformitate cu documentul original care mi-a fost prezentat, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni și că, prin traducere, înscrisului nu i-a fost denaturat conținutul și sensul.

INTERPRET ŞI TRADUCĂTOR AUTORIZAT
MARCU ALINA BIANCA

Traducător și Interpret Autorizat
MARCU ALINA-BIANCA
Aut. M.J. Nr. 31329 / 2011
Limbile Engleză - Italiană